

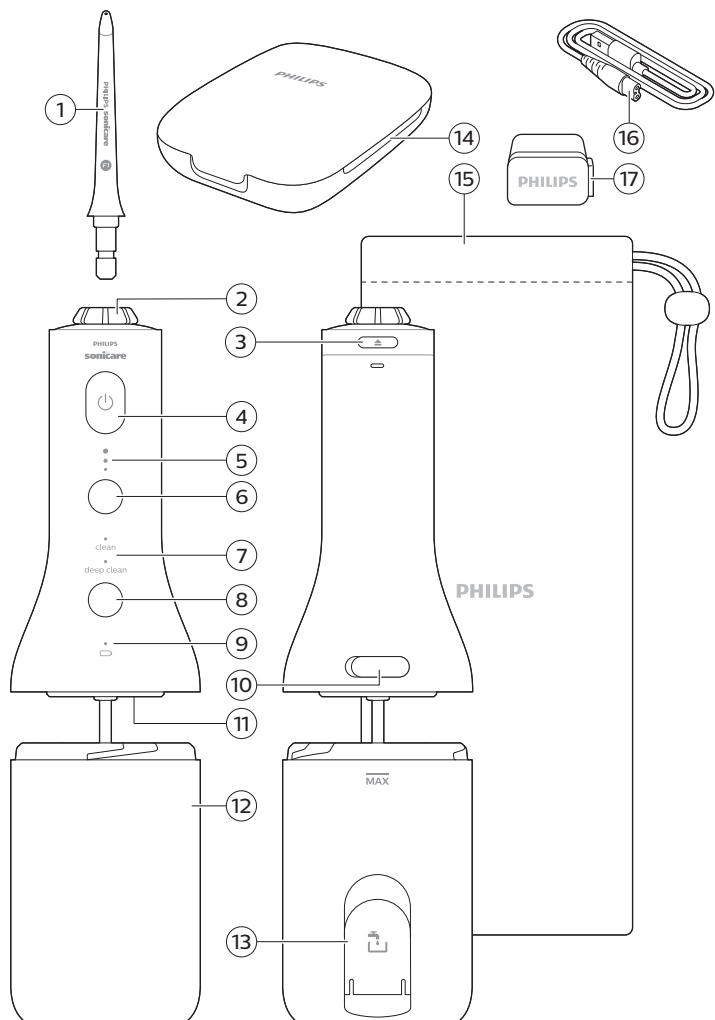
**PHILIPS**

**sonicare**

Cordless  
Power Flosser  
3000 Series  
2000 Series









**English 6**  
**Español 27**  
**Français (Canada) 45**

## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Only use the product for its intended purpose. Read this important information carefully before you use the product and its batteries and accessories, and save it for future reference. Misuse can lead to hazards or serious injuries.

### Warnings

- Keep the charger away from water.
- After cleaning, make sure the charger is completely dry before you connect it to the wall socket.
- This appliance can be used by children and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the product.
- Charge only with Philips WAA1001, WAA2001, or safety adapters with input ratings (100 - 240V~; 50/60Hz; 3.5W) and output ratings (5Vdc; 2.5W). For the list of adapters, please see [philips.com/support](https://philips.com/support).
- If the power adapter or USB cable is damaged, stop using it.
- Do not charge the product outdoors or near heated surfaces.

- To avoid physical injury, do not fill the reservoir with hot water. Do not put foreign objects in the reservoir.
- Do not clean any part of the product in the dishwasher.
- The maximum altitude of use is 4500 meters.
- This product has only been designed for cleaning teeth and gums.
- Do not use it for any other purpose (for e.g. eyes, nose and ears).
- Charge and use the product at a temperature between 5 °C and 40 °C (41 °F and 104 °F).
- Stop using the appliance and consult your dentist/doctor if excessive bleeding occurs after use, if bleeding continues to occur after 1 week of use or if you experience discomfort or pain.
- If you have had oral or gum surgery in the previous 2 months, consult your dentist before you use this appliance.
- If you have a pacemaker or other implanted device, contact your doctor or the manufacturer of the implanted device prior to use.
- If you have medical concerns, consult your doctor before you use this appliance.
- This appliance is a personal care device and is not intended for use on multiple patients in a dental practice or institution.

## Battery safety instructions

- This appliance contains batteries that are only to be removed by skilled persons
- Only use the product for its intended purpose. Read this information carefully before you use the product and its batteries and accessories, and save it for future reference. Misuse can lead to hazards or serious injuries. Accessories supplied may vary for different products.
- Only use original Philips accessories and consumables. Only use detachable supply unit WAAxxxx.
- Keep product and batteries away from fire and do not expose them to direct sunlight or high temperatures.
- If the product becomes abnormally hot or smelly, changes color or if charging takes longer than usual, stop using and charging the product and contact Philips.
- Do not place products and their batteries in microwave ovens or on induction cookers.
- Do not open, modify, pierce, damage or dismantle the product or battery to prevent batteries from heating up or releasing toxic or hazardous substances. Do not short-circuit, overcharge or reverse charge batteries.
- This appliance contains batteries that are non-replaceable. When the battery is at end of life, the appliance shall be properly disposed of, see section on recycling.



- To avoid accidental short-circuiting of batteries after removal, do not let battery terminals come into contact with metal object (e.g. coins, hairpins, rings). Do not wrap batteries in aluminium foil. Tape battery terminals or put batteries in a plastic bag before you discard them.

### **Electromagnetic fields (EMF)**

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

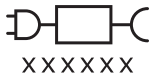
### **Storage and transportation conditions**

Temperature between -10 °C and +60 °C (14 °F and 140 °F).

### **SAVE THESE INSTRUCTIONS.**

The following symbols may appear on the product:

Read Operator's Manual.



Detachable Power Supply Part: The "xxxxxx" indicates the model number of the approved chargers to be used.

## Introduction

Welcome to Philips! Congratulations on your new Sonicare Cordless Power Flosser. To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at [philips.com/welcome](https://philips.com/welcome).

## Intended Use

The Philips Sonicare Cordless Power Flosser is an oral irrigator intended to remove plaque and food debris between teeth and on the tooth surface in order to reduce tooth decay and improve and maintain gum health. This product is intended for consumer home use, normally used at least once a day. Use by children should be with adult supervision.

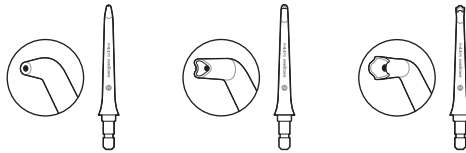
## Your Philips Sonicare Power Flosser

- 1 Nozzle
- 2 Nozzle rotator
- 3 Nozzle release button
- 4 On/off button
- 5 Intensity indicator
- 6 Intensity button
- 7 Mode indicator (Specific models only)
- 8 Mode button (Specific models only)
- 9 Battery indicator light
- 10 Charging port/cover
- 11 In-Reservoir Nozzle Storage
- 12 Reservoir
- 13 Reservoir fill door
- 14 Nozzle case (Specific models only)
- 15 Travel pouch (Specific models only)
- 16 USB-A to small plug
- 17 USB-A power adapter (Specific models only)

Note: The contents of the box may not include all items shown depending on the product configuration purchased.

## Nozzles

To see what type of nozzles you have, check the code at the base of the nozzle. Each nozzle type provides different benefits.



Nozzle label	F1	F2	F3
Nozzle Name	Standard nozzle	Comfort nozzle	Quad Stream nozzle
Benefit	Standard nozzle with a single stream of water for removing debris and plaque.	Soft rubber nozzle for comfort and ease of positioning for those with sensitive gums.	Soft rubber nozzle that directs water into a cross-shaped stream that gently removes plaque for an effortlessly thorough clean.

Note: The contents of the box may not include all items shown depending on the product configuration purchased.

## Modes and intensities

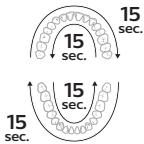
### Modes (Specific models only)



Depending on your model, your Cordless Power Flosser is equipped with either one or two different modes. If you have a device with two modes, press the mode button to toggle between standard clean mode and deep clean mode to select your desired mode. If you have a device with one mode, it is already in the clean mode.

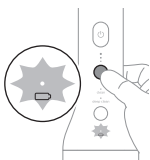
### Clean (2000 and 3000 Series)

This mode, with pacer, provides constant water pressure for a great clean.



The pacer indicates when you are supposed to move to the next section of your mouth via a short pause in the waterflow every 15 seconds.

This Cordless Power Flosser comes with the pacer activated.



### *To activate or deactivate the pacer*

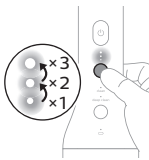
With the Cordless Power Flosser off, press and hold the intensity selection button for 3 seconds.

- When deactivated, the battery indicator light will flash amber once
- When activated, the battery indicator light will flash green twice

### Deep clean (3000 Series)

This mode utilizes Pulse Wave technology, to guide you tooth by tooth, using strong and gentle pulses of water for a thorough clean. With Pulse Wave technology the flow of the water increases and decreases in intensity, providing a brief pause during which you can move the nozzle to the next space between your teeth.

### Intensities

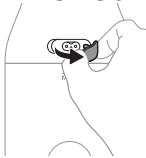


Your Cordless Power Flosser comes with three different intensity settings. To change the intensity to the setting you prefer, press the intensity button.

Note: It is recommended to start using this Power Flosser on the lowest intensity and increase the intensity over the course of a few weeks.

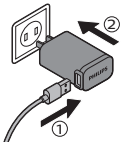
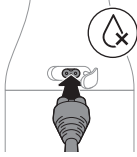
### Getting Started

#### Charging your Cordless Power Flosser



- 1 Gently pull and rotate the charging port cover on the back of the Cordless Power Flosser to expose the charging port .
- 2 Plug the USB-A cable into the charging port on the back of the Cordless Power Flosser.

Note: Make sure the handle is completely dry before you connect the USB-A cable.



- 3** Connect the USB-A cable into a 5V USB wall adapter.

Note: Wall adapter not included in all models.  
Only use a 5V IPX4 adapter.



- 4** The battery indicator flashes while charging (see 'Charging').

Note: It can take up to 8 hours to fully charge the battery, but you can use the Cordless Power Flosser before it is fully charged.

Note: Replace the charging port cover on the Cordless Power Flosser when not actively charging.

## Filling the Reservoir

Fill the reservoir with lukewarm water. There are two easy ways to fill the reservoir.

Note: When filling reservoir, do not exceed the max fill line.

Note: Remove the charger from the Cordless Power Flosser prior to filling the reservoir and using the device.

### Option 1:

Lift the flip top to the side of the reservoir and fill the reservoir through the quick side fill port.

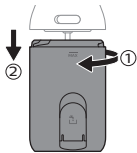


### Option 2:

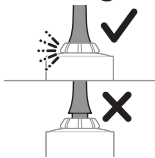
1 Twist to detach the reservoir and fill the reservoir through the wide mouth opening.

2 Fill the reservoir.

3 Twist the reservoir to reattach.

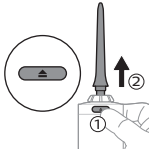


### Inserting and removing nozzles



Insert your preferred nozzle into the handle. Press the nozzle down until you hear a "click".

Note: Ensure the nozzle is fully inserted and flush with the top of the device.



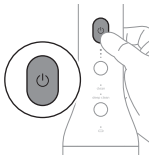
To remove the nozzle, press the nozzle release button and pull the nozzle from the handle.

## Using your Cordless Power Flosser

**1** Before turning on the device, point the nozzle tip at the sink. Press the on/off button on the handle to turn on the Cordless Power Flosser. Allow water to spray into the sink. Turn off the device once water dispenses from the device.



**2** Place the nozzle tip in your mouth. Lean over the sink and partially close your lips over the nozzle tip to avoid splashing. Leave enough space to allow water to flow from your mouth into the sink.



**3** Press the on/off button on the handle to turn on the Cordless Power Flosser.

**4** With the Cordless Power Flosser turned on:

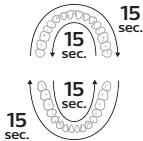
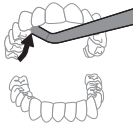
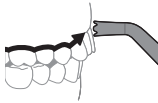
Note: Do not press nozzle release button while using.

a Position the nozzle tip just above the gum line at a 90° angle.



Note: For the Quad Stream nozzle press gently so that the nozzle tip is in contact with the gum line and the teeth.





- b Starting from your back teeth in your upper or lower jaw, slide the nozzle tip along the gum line and pause briefly between each tooth.
- c Continue to clean both inside (15 seconds) and outside (15 seconds) of your teeth for a total of 30 seconds in one arch of your mouth.

Note: Remember to clean the insides of your teeth.

Note: You can use the Nozzle Rotator to turn and position the nozzle tip to clean the insides of your teeth.

- d Repeat in the other arch of your mouth for another 15 seconds on the inside and 15 seconds on the outside until all spaces around and between your teeth have been cleaned for a total of at least one minute.

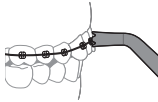
Note: You can stop the water flow during use by pressing the on/off button on the Cordless Power Flosser.

Note: The Cordless Power Flosser switches off automatically after 2 minutes.

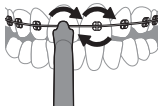
Note: If you choose to refill the reservoir during use, turn the device off while refilling the reservoir and then pick up where you left off until all spaces around and between your

teeth have been cleaned for a total of at least one minute.

## Cleaning Orthodontic Brackets with the Quad Stream Nozzle



- 1 To clean around orthodontic brackets, place the nozzle tip over each bracket.



- 2 Gently rotate the nozzle tip around the bracket in a small circle before moving to the bracket on the next tooth.

## After each use

- 1 Turn off the Cordless Power Flosser.
- 2 Detach and Empty the reservoir
- 3 Remove the nozzle from the handle by pushing the nozzle release button on the top of the handle
- 4 Rinse the nozzle under the tap
- 5 Dry any excess water from the nozzle, the outside of the handle, and the reservoir
- 6 Insert the nozzle back into the handle or utilize the in-reservoir nozzle storage feature (see 'Storage').

Note: To facilitate drying, keep the reservoir side fill port door open or leave the Cordless Power Flosser disassembled between uses.

## Charging

### Battery Status



This Cordless Power Flosser is designed to provide at least 25 flossing sessions, each session lasting 1 minute.

The battery indicator shows the battery status when you complete the flossing session, or when you pause the Power Flosser.

Note: The device will shut off after 2 minutes of use.

#### When the Power Flosser is charging

Battery status	Battery indicator
Full	Solid green
Charging	Flashing green

Note: The battery indicator will flash until fully charged. When it becomes fully charged while plugged in, the light will turn solid green for 30 seconds and then it will turn off

#### When the Power Flosser is not charging

Battery status	Battery indicator
Full	Solid green
Medium	Flashing green
Low	Flashing amber

Empty

Flashing amber for 5 seconds and the Power Flosser turns off automatically

---

Note: When the low battery indicator appears, the Power Flosser is designed to provide at least 3 flossing sessions, each session lasting 1 minute.

## Cleaning

The Cordless Power Flosser needs to be cleaned once a week. Clean the device and the accessories as follows. Accessories may vary by model.

**Warning: Do not clean the Cordless Power Flosser while the charging cord and adapter are attached. Unplug the device and close the charging port cover before cleaning.**

### Reservoir

Gently remove the reservoir from the Cordless Power Flosser by twisting. The reservoir can be hand washed with warm water and mild soap or cleaned in the top rack of the dishwasher.

### Handle

When necessary, you can clean the handle by wiping with a soft cloth and mild soap.

### Nozzles

- Regular cleaning: Remove the nozzle from the handle. Rinse the tip under warm water.

- Every few months, or if your nozzle becomes clogged: Soak the nozzle in a container of 2 parts water and 1 part vinegar for 5 minutes. Rinse the nozzle with warm water.

### **Internal components, hose and handle**

Fill the reservoir with warm water and add 1-2 tablespoons of white vinegar. Point the nozzle at the sink and turn on the Cordless Power Flosser to run the solution through the Cordless Power Flosser until the reservoir is empty. Rinse by repeating with a full reservoir of clean warm water.

### **Nozzle Storage Case**

The storage case can be hand washed in warm water with mild soap or cleaned in the top rack of the dishwasher.

### **Travel pouch**

Clean the travel pouch by wiping with a soft cloth and a mixture of warm water with mild soap. Wipe the travel pouch with cloth to dry.

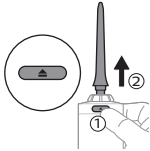
## **Storage**

### **In-Reservoir Nozzle Storage**

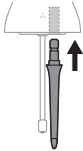
Your Cordless Power Flosser is designed such that you can store one nozzle suspended from the bottom of the Cordless Power Flosser handle into the reservoir. To use this functionality:



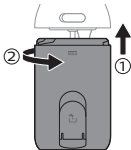
1 Twist reservoir to detach.



2 Remove the nozzle by pressing the nozzle eject button on the back of the handle.



3 Insert bottom of nozzle into the bottom of the Power Flosser.



4 Twist the reservoir to reattach.

Note: Be sure to dry the inside of the reservoir and the nozzle prior to using this functionality.

Note: To facilitate drying, keep the reservoir side fill port door open or leave the Cordless Power Flosser disassembled between uses.

Note: If you are not going to use the product for an extended period of time, unplug it from the electrical outlet, clean it and store it in a cool and dry place away from direct sunlight.

**Warning: Do not place other items in the reservoir. In particular, do not store the**

## charging cord or wall adapter in the reservoir

### Replacement

Replace nozzles every 6 months or immediately when damaged. To buy accessories or spare parts, visit **philips.com** or go to your local Philips Sonicare dealer.

### Locating the model number

Look on the box for the model number of your device.

2000 Series - (for all HX3801, HX3822 models)

3000 Series - (for all HX3804, HX3805, HX3806, HX3824, HX3825, HX3826 models)

### Warranty and support

Philips warrants its products for two years after the date of purchase. Defects due to faulty materials and workmanship will be repaired or replaced at Philips' expense provided that convincing proof of purchase in the qualifying period is provided. Philips recommends use of genuine Sonicare Nozzles for optimal performance. Use of other Nozzles may damage your Power Flosser and limit your warranty protection. Contact our Consumer Care Center at 1-800-682-7664 or **[www.philips.com/sonicare-warranty](http://www.philips.com/sonicare-warranty)** (North America), outside North America contact your local Philips Consumer Care Center. For product information and online user instructions, visit:

**<https://www.usa.philips.com/c-w/support->**

**home/sonicare** (North America) or  
**www.philips.com/support** (outside North  
America).

## **WARRANTY EXCLUSIONS**

What is not covered under warranty:

- Nozzles
- Damage caused by use of unauthorized replacement parts or unauthorized nozzles
- Damage caused by misuse, abuse, neglect, alterations or unauthorized repair
- Normal wear and tear, including chips, scratches, abrasions, discoloration or fading

## **IMPLIED WARRANTIES**

ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SHALL BE LIMITED TO THE DURATION OF THE EXPRESS WARRANTIES SET FORTH ABOVE. IN SOME STATES LIMITATIONS ON DURATION OF IMPLIED WARRANTIES DO NOT APPLY.

## **LIMITATION OF REMEDIES**

IN NO EVENT SHALL PHILIPS OR ANY OF ITS AFFILIATED OR SUBSIDIARY COMPANIES BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES BASED UPON BREACH OF WARRANTY, BREACH OF CONTRACT, NEGLIGENCE, TORT, OR ANY OTHER LEGAL THEORY. SUCH DAMAGES INCLUDE, WITHOUT LIMITATION, LOSS OF SAVINGS OR REVENUE; LOSS OF PROFIT; LOSS OF USE; THE CLAIMS OF THIRD PARTIES INCLUDING, WITHOUT



LIMITATION, DENTISTS AND DENTAL HYGIENISTS; AND COST OF ANY SUBSTITUTE EQUIPMENT OR SERVICES. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.

## Disposal



- This product contains a rechargeable lithium-ion battery which must be disposed of properly.
- Contact your local town or city officials for battery disposal information. You can also call 1-800-822-8837 or visit **[www.call2recycle.org](http://www.call2recycle.org)** for battery drop-off locations.
- For assistance, visit our website **[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)** or call 1-800-682-7664 toll free.
- Your product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused. For recycling information, please contact your local waste management facilities or visit **[www.recycle.philips.com](http://www.recycle.philips.com)**.
- This symbol means that electrical products and batteries shall not be disposed of with normal household waste.



The built-in rechargeable battery must be removed by a qualified professional when the product is discarded. Instructions for removal of built-in rechargeable batteries can be found on **[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)**.

## Removal of built-in rechargeable battery

CONTAINS LITHIUM-ION RECHARGEABLE CELL.  
MUST BE RECYCLED OR DISPOSED OF PROPERLY.

Note: In this product, perchlorate material is present in lithium coin cells and/or batteries. Special handling may apply for these materials, for more information, go to:

**[www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate)**

The built-in rechargeable battery must be removed by a qualified professional when the product is discarded. Instructions for removal of built-in rechargeable batteries can be found on **[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)**.

## INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Únicamente utilice este producto para su fin previsto. Antes de usar el producto, sus pilas y accesorios, lea atentamente esta información importante y consérvela por si necesitara consultarla en el futuro. El uso inadecuado puede causar posibles riesgos o lesiones graves.

### Advertencias

- Mantenga el cargador lejos del agua.
- Después de limpiarlo, asegúrese de que esté completamente seco antes de conectarlo al enchufe de pared.
- Este dispositivo lo pueden utilizar niños y personas con capacidad física, psíquica o sensorial reducida y por quienes no tengan los conocimientos ni experiencia necesarios, si han sido supervisados o instruidos acerca del uso del aparato de forma segura y si saben los riesgos que conlleva su uso. El mantenimiento y la limpieza no deben ser realizados por un niño sin supervisión.
- Evite que los niños jueguen con este producto.
- Realiza la carga solo con adaptadores Philips WAA1001, WAA2001 o adaptadores de seguridad con valores de entrada (100 - 240 V~; 50/60 Hz; 3,5 W) y valores de salida (5 V CC; 2,5 W). Para ver la lista de adaptadores, consulte [philips.com/support](http://philips.com/support).
- Si el adaptador de corriente o el cable USB están dañados, suspende su uso.
- No cargues el producto en exteriores o cerca de superficies con calor.
- Para evitar lesiones físicas, no llenes el depósito con agua caliente. No coloques objetos extraños en el depósito.
- No limpie ninguna pieza del producto ni los accesorios en el lavavajillas.
- La altitud máxima de uso es de 4500 metros.
- Este producto se ha diseñado exclusivamente para la limpieza de dientes y encías.
- No lo uses para ningún otro propósito (p. ej., en los ojos, la nariz y los oídos).

- Carga y utiliza el producto a una temperatura entre 5 °C y 40 °C (41 °F y 104 °F).
- Deje de usar el dispositivo y consulte a su dentista o doctor si hay un sangrado excesivo después del uso, si el sangrado sigue ocurriendo después de 1 semana de uso o si experimenta incomodidad o dolor.
- Si le han realizado alguna cirugía oral o de encías en los 2 meses previos, consulte a su dentista antes de usar este dispositivo.
- Si tiene un marcapasos u otro dispositivo implantado, consulte a su médico o al fabricante del dispositivo implantado antes de usar este producto.
- Si tiene problemas médicos, consulte a su doctor antes de usar este dispositivo.
- Este aparato es un dispositivo de aseo personal y no debe usarse en múltiples pacientes en un consultorio o clínica dental.

### **Instrucciones de seguridad para las baterías**

- Este aparato contiene baterías que solo personas capacitadas pueden quitar.
- Únicamente utilice este producto para su fin previsto. Antes de usar el producto, sus pilas y accesorios, lea atentamente esta información y consérvela por si necesita consultarla en el futuro. El uso inadecuado puede causar posibles riesgos o lesiones graves. Los accesorios incluidos pueden variar según el producto.
- Use únicamente accesorios y productos consumibles originales Philips. Usa únicamente la unidad de suministro desmontable WAAxxxx.
- Mantenga el producto y las baterías lejos del fuego y no los exponga a la luz solar directa ni a altas temperaturas.
- Si el producto se pone anormalmente caliente, desprende un olor extraño, cambia de color o tarda más tiempo de lo normal en cargarse, deje de usarlo y de cargarlo, y comuníquese con Philips.
- No coloque los productos y sus baterías en hornos microondas ni en ollas de inducción.

- No abra, modifique, perfore, dañe ni desarme el producto o la batería, para evitar que las baterías se calienten o liberen sustancias tóxicas o peligrosas. No provoque un cortocircuito, sobrecargue ni invierta la posición de las baterías.
- Este dispositivo contiene baterías que no son reemplazables. Cuando la batería llega al final de su vida útil, el aparato debe desecharse de forma apropiada. Consulta la sección sobre reciclaje.
- Para evitar un cortocircuito en las baterías después de la extracción, no permita que los terminales de las baterías entren en contacto con objetos metálicos (p. ej., monedas, horquillas, anillos). No envuelva las baterías en papel de aluminio. Cubra los terminales de las baterías con cinta o colóquelas en una bolsa de plástico antes de desecharlas.

### Campos electromagnéticos (CEM)

Este Philips aparato cumple con todos los estándares y las regulaciones aplicables sobre la exposición a campos electromagnéticos.

### Condiciones de almacenamiento y transporte

Temperatura: entre -10 °C y +60 °C (14 °F y 140 °F).

### CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES.

Los siguientes símbolos pueden aparecer en el producto: Lea el Manual del operador.



XXXXXX

Parte de fuente de alimentación desmontable: el "xxxxxx" indica el número de modelo de los cargadores aprobados que se pueden utilizar.

## Introducción

¡Bienvenido a Philips! ¡Felicidades por haber adquirido su nuevo limpiador dental eléctrico Sonicare Cordless Power Flosser! Para aprovechar al máximo el soporte que ofrece Philips, registra tu producto en **[philips.com/welcome](https://philips.com/welcome)**.

## Uso indicado

El limpiador dental eléctrico Philips Sonicare Cordless Power Flosser es un irrigador bucal que se diseñó para remover la placa y los residuos de comida entre los dientes y de la superficie de estos, con el fin de reducir las caries dentales y mejorar y mantener la salud de las encías. Este producto está diseñado para el uso en casa por parte de los consumidores, generalmente una vez al día, como mínimo. Los niños siempre deben utilizar estos productos bajo la supervisión de un adulto.

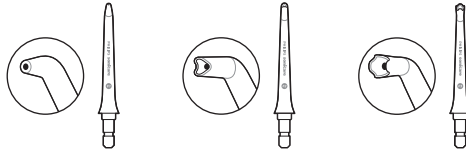
## Limpiador dental eléctrico Philips Sonicare Power Flosser

- 1 Boquilla
- 2 Rotor de la boquilla
- 3 Botón de liberación de la boquilla
- 4 Botón de encendido/apagado
- 5 Indicador de intensidad
- 6 Botón de intensidad
- 7 Indicador de modo (solo para modelos específicos)
- 8 Botón de modo (solo para modelos específicos)
- 9 Luz indicadora de la batería
- 10 Tapa/puerto de carga
- 11 Almacenamiento de boquilla dentro del depósito
- 12 Depósito
- 13 Puerta de llenado del depósito
- 14 Estuche de la boquilla (solo para modelos específicos)
- 15 Bolso para viajes (solo para modelos específicos)
- 16 USB-A a conector pequeño
- 17 Adaptador de corriente USB-A (solo para modelos específicos)

Nota: Según la configuración del producto que haya adquirido, es posible que la caja no contenga todas las piezas que se muestran aquí.

## Boquillas

Para ver qué tipo de boquillas tiene, ve el código en la base de la boquilla. Cada tipo de boquilla brinda distintos beneficios.



Etiqueta de la boquilla	F1	F2	F3
Nombre de la boquilla	Boquilla Standard	Boquilla Comfort	Boquilla Quad Stream
Beneficio	Boquilla estándar con un único chorro de agua para remover suciedad y placa.	Boquilla suave de hule para mayor comodidad y facilidad de posicionamiento para personas con encías sensibles.	Boquilla suave de hule que dirige el agua en un chorro en forma de cruz que remueve suavemente la placa para una limpieza exhaustiva sin esfuerzo.

Nota: Según la configuración del producto que haya adquirido, es posible que la caja no contenga todas las piezas que se muestran aquí.

## Modos e intensidades

### Modos (solo modelos específicos)



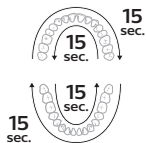
En función del modelo, el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser cuenta con uno o dos modos diferentes. Si tienes un dispositivo con dos modos, presiona el botón de modos para alternar entre el modo Standard Clean (limpieza estándar) y el modo Deep Clean (limpieza profunda) a fin de seleccionar el deseado. Si tienes un dispositivo con un solo modo, ya está en el modo de limpieza estándar.

#### Clean (2000 y 3000 Series)

Este modo, que tiene un "marcapasos", brinda una presión constante de agua para una gran limpieza.

El marcapasos te indica cuándo debes pasar a la siguiente sección de la boca mediante una breve pausa en el flujo de agua cada 15 segundos.

Este limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser ya tiene el marcapasos activado.



#### Para activar o desactivar el marcapasos

Con el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser apagado, mantén presionado el botón de selección de intensidad durante 3 segundos.

- Cuando se desactiva, la luz indicadora de la batería parpadeará en color ámbar una vez
- Cuando se activa, la luz indicadora de la batería parpadeará en verde dos veces

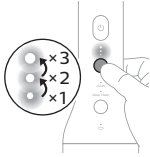
#### Deep clean (3000 Series)

Este modo utiliza la tecnología Pulse Wave para guiarte diente por diente mediante pulsos de agua fuertes y suaves a fin de lograr una limpieza profunda.

Con la tecnología Pulse Wave, la intensidad del flujo de agua aumenta y disminuye, lo que produce una breve pausa durante la cual puedes mover la boquilla al siguiente espacio entre los dientes.



## Intensidades



El limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser tiene con tres niveles diferentes de intensidad. Para cambiar la intensidad al ajuste que prefieras, presiona el botón de intensidad.

**Nota:** Se recomienda comenzar a usar este limpiador dental eléctrico Power Flosser con la intensidad más baja y aumentarla en el transcurso de algunas semanas.

## Antes de empezar

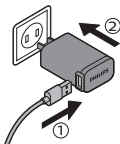
### Carga el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser



- 1 Tira y gira suavemente la tapa del puerto de carga en la parte posterior del limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser para que el puerto de carga quede al descubierto.

- 2 Conecta el cable USB-A en el puerto de carga en la parte posterior del limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser.

**Nota:** Asegúrate de que el mango esté completamente seco antes de conectar el cable USB-A.



- 3 Conecta el cable USB-A a un adaptador de pared USB de 5 V.

**Nota:** El adaptador de pared no está incluido en todos los modelos. Utiliza solamente un adaptador IPX4-4 de 5 V.



- 4** El indicador de la batería parpadea mientras está cargando (ver 'Carga').

**Nota:** La batería puede demorar hasta 8 horas en cargarse totalmente, pero puedes usar el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser antes de que se complete la carga.

**Nota:** Vuelve a colocar la tapa del puerto de carga en el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser cuando no se esté cargando.

## Llena el depósito

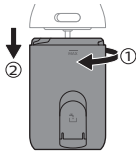
Llena el depósito con agua tibia. Hay dos formas sencillas de llenar el depósito.

**Nota:** Cuando llenes el depósito, no superes la línea de llenado máximo.

**Nota:** Retira el cargador del limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser antes de llenar el depósito y utilizar el dispositivo.

**Opción 1:**

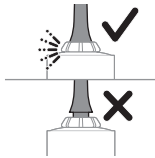
Levanta la tapa abatible al costado del depósito y llena el depósito a través del puerto lateral de llenado rápido.

**Opción 2:**

- 1 Gira el depósito para poder separarlo y llénalo a través de la abertura de la boca ancha.
- 2 Llena el depósito.

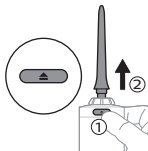


- 3 Gira el depósito para volver a colocarlo.

**Inserta y quita las boquillas**

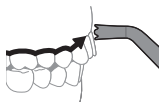
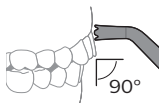
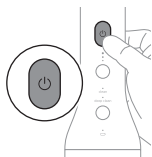
Inserta su boquilla preferida en el mango. Presiona la boquilla hacia abajo hasta que escuches un "clic".

**Nota:** Asegúrate de que la boquilla esté completamente insertada y al ras de la parte superior del dispositivo.



Para quitar la boquilla, presiona el botón de liberación de la boquilla y jala la boquilla desde el mango.

## Utiliza el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser



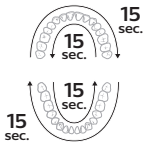
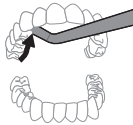
- 1 Antes de encender el dispositivo, dirige la punta de la boquilla hacia el lavabo. Presiona el botón de encendido/apagado en el mango para encender el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser. Deja que el agua se rocíe en el lavabo. Apaga el dispositivo una vez que salga agua del dispositivo.
- 2 Coloca la punta de la boquilla en su boca. Inclínate sobre el lavabo y cierra parcialmente los labios sobre la punta de la boquilla para evitar que salpique el agua. Deja suficiente espacio para permitir que el agua fluya de su boca al lavabo.
- 3 Presiona el botón de encendido/apagado en el mango para encender el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser.
- 4 Enciende el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser y sigue estas instrucciones:

**Nota:** No pulses el botón de liberación de la boquilla durante su uso.

- a Coloca la punta de la boquilla justo por encima de la línea de la encía a un ángulo de 90°.

**Nota:** Para la boquilla Quad Stream, presiona suavemente de modo que la punta de esta esté en contacto con la línea de la encía y los dientes.

- b Comienza por los dientes de atrás de la mandíbula superior o inferior, desliza la punta de la boquilla a lo largo de la línea de la encía y haz una pausa breve entre cada diente.



- c Continúa limpiando el interior (15 segundos) y el exterior (15 segundos) de los dientes durante un total de 30 segundos en un arco de la boca.

Nota: Recuerda limpiar las partes internas de los dientes.

Nota: Puedes utilizar el rotor de boquillas para girar y colocar la punta de la boquilla y, de esta forma, poder limpiar el interior de los dientes.

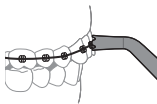
- d Repite el proceso en el otro arco de la boca durante otros 15 segundos en la parte interior y 15 segundos en la parte exterior hasta que todos los espacios entre los dientes y alrededor de ellos se hayan limpiado durante un total al menos un minuto.

Nota: Puedes detener el flujo de agua durante el uso si presionas el botón de encendido/apagado del limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser.

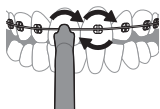
Nota: El limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser se apaga automáticamente después de 2 minutos.

Nota: Si decides volver a llenar el depósito durante el uso, apagas el dispositivo mientras lo llenas y, luego, continúa desde donde dejaste hasta que todos los espacios alrededor y entre los dientes se hayan limpiado durante un total de al menos un minuto.

## Limpeza de brackets de ortodoncia con la boquilla Quad Stream



- 1 Para limpiar alrededor de brackets de ortodoncia, coloca la punta de la boquilla sobre cada bracket.



- 2 Gira suavemente la punta de la boquilla alrededor del bracket, dibujando un pequeño círculo antes de pasar al bracket del siguiente diente.

## Después de cada uso

- 1 Apagas el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser.
- 2 Retira el depósito y vacíalo
- 3 Presiona el botón de liberación que está en la parte trasera del mango para retirar la boquilla del mango.
- 4 Enjuaga la boquilla con agua de la llave
- 5 Seca el exceso de agua de la boquilla, el exterior del mango y el depósito
- 6 Inserta la boquilla nuevamente en el mango o utiliza la función de almacenamiento de la boquilla dentro del depósito (ver 'Almacenamiento').

Nota: Para facilitar el secado, mantén abierta la tapa del puerto de llenado lateral del depósito o deja el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser desmontado entre usos.

## Carga

### Estado de la batería



Este limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser está diseñado para brindar al menos 25 sesiones para limpiar con hilo dental, cada sesión dura 1 minuto.

El indicador de la batería muestra el estado de esta cuando se completa la sesión para limpiar con hilo dental o cuando pones el limpiador dental eléctrico Power Flosser en pausa.

Nota: Después de los 2 minutos de uso, el dispositivo se apagará.

**Cuando el limpiador dental eléctrico Power Flosser se está cargando**

Estado de la batería	Indicador de batería
Completa	Verde permanente
Carga	Verde parpadeante

Nota: El indicador de batería parpadeará hasta que esté completamente cargado. Cuando se completa la carga y sigue enchufado, la luz quedará permanentemente en verde durante 30 segundos y, luego, se apagará

**Cuando el limpiador dental eléctrico Power Flosser no se está cargando**

Estado de la batería	Indicador de batería
Completa	Verde permanente
Media	Verde parpadeante
Baja	Luz ámbar parpadeante
Vacía	Parpadea en color ámbar durante 5 segundos y el limpiador dental eléctrico Power Flosser se apaga automáticamente

Nota: Cuando aparece el indicador de batería baja, el limpiador dental eléctrico Power Flosser está diseñado para brindar al menos 3 sesiones para limpiar con hilo dental, cada sesión dura 1 minuto.

## Limpieza

El limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser debe limpiarse una vez a la semana. Limpia el dispositivo y los accesorios de la siguiente manera. Los accesorios pueden variar según el modelo.

**Advertencia: No laves el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser mientras el cable de carga y el adaptador estén conectados. Desenchufa el dispositivo y cierra la tapa del puerto de carga antes de limpiarlo.**

**Depósito**

Retira con cuidado el depósito del limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser con un movimiento giratorio. El depósito se puede lavar a mano con agua tibia y jabón neutro, o bien, se puede introducir en el estante superior del lavavajillas.

**Mango**

Cuando sea necesario, puedes limpiar el mango con un paño suave y jabón neutro.

**Boquillas**

- Limpieza periódica: Retira la boquilla del mango. Enjuaga la punta con agua tibia de la llave.
- Cada varios meses o si la boquilla se tapa, haz lo siguiente: Enjuaga la boquilla en un contenedor con 2 partes de agua y 1 parte de vinagre durante 5 minutos. Enjuaga la boquilla con agua tibia.

**Componentes internos, manguera y mango**

Llena el depósito con agua tibia y agrega 1-2 cucharadas de vinagre blanco. Dirige la boquilla hacia lavabo y enciende el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser para hacer pasar la solución a través de la unidad hasta que el depósito se vacíe. Para enjuagar, repite este proceso con el depósito lleno de agua tibia limpia.

**Estuche para guardar la boquilla**

El estuche para guardar la boquilla se puede lavar a mano con agua tibia y jabón neutro, o bien, se puede introducir en el estante superior del lavavajillas.

**Bolso para viajes**

Limpia el bolso para viajes con un paño suave y una mezcla de agua tibia con jabón neutro. Seca el bolso para viajes con un paño.

## Almacenamiento

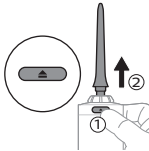
### Almacenamiento de boquilla dentro del depósito

Tu limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser está diseñado para que puedas almacenar una boquilla colgando de la parte inferior del mango del dispositivo dentro el depósito. Para utilizar esta funcionalidad, haga lo siguiente:

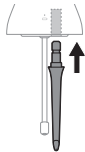




1 Gira el depósito para separarlo.



2 Presiona el botón de expulsar que está en la parte trasera del mango para retirar la boquilla.



3 Inserta la parte inferior de la boquilla en la parte inferior del limpiador dental eléctrico Power Flosser.



4 Gira el depósito para volver a colocarlo.

Nota: Asegúrate de secar el interior del depósito y la boquilla antes de utilizar esta funcionalidad.

Nota: Para facilitar el secado, mantén abierta la tapa del puerto de llenado lateral del depósito o deja el limpiador dental eléctrico Cordless Power Flosser desmontado entre usos.

Nota: Si no vas a utilizar el producto durante una temporada larga, desconéctalo del tomacorriente, límpialo y almacénalo en un lugar seco y limpio, lejos de la luz directa del sol.

**Advertencia: No coloques otros artículos dentro del depósito. En especial, no guardes el cable de carga ni el adaptador de pared en el depósito.**

## Sustitución

Cambia las boquillas cada 6 meses o, si se dañan, cámbialas de inmediato. Para comprar accesorios o

partes de repuesto, visita **philips.com** o acude al distribuidor de Philips Sonicare de su localidad.

### Localice el número de modelo

Busca en la caja el número de modelo del dispositivo.  
2000 Series: para todos los modelos HX3801, HX3822  
3000 Series: para todos los modelos HX3804, HX3805, HX3806, HX3824, HX3825, HX3826

### Garantía y asistencia

La garantía de Philips cubre los productos por un periodo de 2 años después de la fecha de compra. Philips se hará cargo de la reparación o sustitución de los defectos debidos a materiales defectuosos o de fabricación, siempre y cuando se presente una prueba convincente de compra en el plazo estipulado. Philips recomienda el uso de boquillas Sonicare originales para un desempeño óptimo. El uso de otras boquillas puede dañar su limpiador dental eléctrico Power Flosser y limitar la protección de la garantía. Póngase en contacto con nuestro Centro de Atención al Cliente al 1-800-682-7664 o en **[www.philips.com/sonicare-warranty](https://www.philips.com/sonicare-warranty)** (Norteamérica). Fuera de Norteamérica, póngase en contacto con el Centro de Atención al Cliente de Philips de su localidad. Para obtener información del producto e instrucciones en línea para el usuario, visite: **<https://www.usa.philips.com/c-w/support-home/sonicare>** (Norte América) o **[www.philips.com/support](https://www.philips.com/support)** (fuera de Norteamérica).

### EXCLUSIONES DE LA GARANTÍA

No están cubiertos por la garantía:

- Boquillas
- Daños causados por el uso de partes de repuesto no autorizadas o de boquillas no autorizadas.
- Daños causados por uso inapropiado, abuso, negligencia, alteraciones o reparaciones no autorizadas.
- Uso y desgaste normales, lo que incluye despostilladuras, rayones, abrasiones, decoloraciones o pérdida gradual del color.

## GARANTÍAS IMPLÍCITAS

TODA GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA UN FIN PARTICULAR, ESTARÁN LIMITADAS A LA DURACIÓN DE LAS GARANTÍAS EXPRESAS ESTABLECIDAS ANTERIORMENTE. EN ALGUNOS ESTADOS NO SE APLICAN LÍMITES EN LA DURACIÓN DE LA GARANTÍA.

## LIMITACIÓN DE RECURSOS

EN NINGÚN CASO PHILIPS O CUALQUIERA DE SUS EMPRESAS AFILIADAS O SUBSIDIARIAS SERÁ RESPONSABLE DE DAÑOS ESPECIALES, INCIDENTALES O CONSECUENCIALES DEL INCUMPLIMIENTO DE LA GARANTÍA O DEL CONTRATO, NEGLIGENCIA, AGRAVIO O CUALQUIER OTRA BASE LEGAL. ESTOS DAÑOS INCLUYEN, SIN LÍMITE, PÉRDIDA DE AHORROS O INGRESOS; LUCRO CESANTE; PÉRDIDA DE USO; RECLAMACIONES DE TERCEROS, INCLUYENDO, SIN LÍMITE, DENTISTAS E HIGIENISTAS DENTALES; Y COSTE DE EQUIPO O SERVICIOS SUSTITUTIVOS. EN ALGUNOS ESTADOS NO SE ADMITE LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENCIALES.

## Desecho



- Este producto posee una batería recargable de litio-ion que debe desecharse apropiadamente.
- Comunícate con los funcionarios locales o de la ciudad para obtener más información acerca del manejo final de la batería. También puede llamar al 1-800-822-8837 o visitar [www.call2recycle.org](http://www.call2recycle.org) para las ubicaciones donde se pueden desechar las baterías.
- Para recibir asistencia, visite nuestro sitio Web [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) o comuníquese gratuitamente al 1-800-682-7664.
- Su producto está diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad, que pueden ser reciclados y reusados. Para obtener información sobre reciclado, comuníquese con las oficinas locales de manejo de desechos o visite [www.recycle.philips.com](http://www.recycle.philips.com).



- Este símbolo significa que los productos eléctricos y las baterías no deben desecharse con los residuos domésticos normales.

Un profesional calificado debe retirar la batería recargable incorporada cuando se desecha el producto. Las instrucciones para retirar las baterías recargables incorporadas están disponibles en

**[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).**

## Extracción de la batería recargable integrada

CONTIENE CELDAS RECARGABLES DE IONES DE LITIO.  
DEBE RECICLARSE O DESECHARSE CORRECTAMENTE.

Nota: Este producto contiene material perclorato en las baterías tipo moneda o baterías de litio. Puede que estos materiales deban manipularse de manera especial. Para obtener más información, dirijase a:

**[www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate)**

Un profesional calificado debe retirar la batería recargable incorporada cuando se desecha el producto. Las instrucciones para retirar las baterías recargables incorporadas están disponibles en

**[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).**

## IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ

N'utilisez pas ce produit à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu. Lisez attentivement ces renseignements importants avant d'utiliser le produit, ses piles et ses accessoires, et conservez-les pour un usage ultérieur. Une mauvaise utilisation peut entraîner des risques ou causer des blessures graves.

### Avertissements

- Gardez le chargeur à l'écart de l'eau.
- Après l'avoir nettoyé, assurez-vous que le chargeur est complètement sec avant de le brancher à une prise murale.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants et des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles réduites ou des personnes manquant d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient sous surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions pour utiliser l'appareil de façon sécuritaire et qu'ils aient pris connaissance des dangers encourus. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne s'amuse pas avec le produit.
- Chargez votre appareil uniquement avec des adaptateurs Philips WAA1001, WAA2001 de sécurité ou 100 - 240 V~/ 50/60 Hz /3,5 W en entrée et 5 Vcc /2,5 W en sortie. Pour connaître la liste des adaptateurs compatibles, veuillez consulter le site [philips.com/support](http://philips.com/support).
- Si l'adaptateur ou le câble USB d'alimentation est endommagé, cessez de l'utiliser.
- Ne chargez pas le produit à l'extérieur ou à proximité de surfaces chauffantes.
- Pour éviter les blessures, ne versez pas d'eau chaude dans le réservoir. N'insérez pas d'objets dans le réservoir.
- Ne mettez aucune partie du produit au lave-vaisselle.
- L'altitude maximale d'utilisation est de 4500 mètres.
- Ce produit a seulement été conçu pour nettoyer les dents et les gencives.

- Ne l'utilisez pas à d'autres fins que celles décrites (par exemple pour les yeux, le nez et les oreilles).
- Chargez et utilisez le produit à une température comprise entre 5 °C et 40 °C (41 °F et 104 °F).
- Si un saignement excessif se produit après l'utilisation du produit, si le saignement continue après une semaine d'utilisation ou si vous ressentez une gêne ou une douleur, cessez d'utiliser le produit et consultez votre dentiste ou votre médecin.
- Si vous avez subi une chirurgie buccale ou gingivale au cours des deux mois précédents, consultez votre dentiste avant d'utiliser cet appareil.
- Si vous avez un stimulateur cardiaque ou tout autre dispositif implanté, consultez votre médecin ou le fabricant du dispositif implanté avant d'utiliser votre appareil.
- Si vous avez des problèmes de santé, consultez votre médecin avant d'utiliser cet appareil.
- Cet appareil est prévu pour des soins personnels et ne doit pas être utilisé pour plusieurs patients dans les cabinets ou établissements dentaires.

### **Instructions de sécurité concernant les piles**

- Cet appareil contient des piles qui ne doivent être retirées que par des personnes qualifiées.
- N'utilisez pas ce produit à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu. Lisez attentivement ces renseignements avant d'utiliser le produit, ses piles et ses accessoires, et conservez-les pour un usage ultérieur. Une mauvaise utilisation peut entraîner des risques ou causer des blessures graves. Les accessoires fournis peuvent varier selon les différents produits.
- N'utilisez que des accessoires et des consommables Philips d'origine. N'utilisez que le bloc d'alimentation amovible WAAxxxx.
- Gardez le produit et les piles éloignés du feu et ne les exposez pas aux rayons directs du soleil ou à des températures élevées.
- Si le produit devient anormalement chaud, dégage une odeur, change de couleur ou si la recharge prend beaucoup plus de temps que d'habitude, communiquez avec Philips.

- Ne placez pas les appareils et leurs piles dans des fours à micro-ondes ou sur des cuisinières à induction.
- Afin d'éviter la surchauffe des piles ou la libération de substances toxiques ou dangereuses, veillez à ne pas ouvrir, modifier, percer, endommager ou démonter le produit ou les piles. Évitez de court-circuiter, de surcharger ou de recharger les piles en polarité inversée.
- Cet appareil comprend des piles qui ne sont pas remplaçables. Lorsque la batterie est en fin de vie, l'appareil doit être mis au rebut de manière appropriée (voir la section sur le recyclage).
- Pour éviter un court-circuit accidentel des piles après leur retrait, ne laissez pas les bornes des piles entrer en contact avec des objets métalliques (p. ex., pièces de monnaie, épingles à cheveux, bagues). Ne les enveloppez pas dans une feuille d'aluminium. Collez du ruban adhésif sur les bornes des piles ou mettez-les dans un sac en plastique avant de les jeter.

### Champs électromagnétiques (CEM)

Cet Philips appareil est conforme à toutes les normes et à tous les règlements applicables relatifs à l'exposition aux champs électromagnétiques.

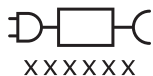
### Conditions de transport et d'entreposage

Température : de -10 °C à +60 °C (14 °F à 140 °F).

### CONSERVEZ CES CONSIGNES.

Les symboles suivants peuvent s'afficher sur le produit :  
Lisez le mode d'emploi.





Bloc d'alimentation amovible : le « xxxxxx » indique la référence des chargeurs agréés à utiliser.

## Introduction

Bienvenue dans l'univers Philips! Félicitations pour votre achat du nouveau Philips Sonicare Cordless Power Flosser. Pour profiter pleinement des avantages de l'assistance Philips, enregistrez votre produit à l'adresse [philips.com/welcome](https://philips.com/welcome).

## Utilisation prévue

Le Philips Sonicare Cordless Power Flosser est un irrigateur bucco-dentaire conçu pour enlever la plaque dentaire et les résidus alimentaires entre les dents et à la surface de celles-ci, afin de réduire les caries, d'améliorer et de maintenir la santé des gencives. Ce produit est destiné à un usage domestique, et est normalement utilisé au moins une fois par jour. Les enfants doivent utiliser cet appareil sous la supervision d'un adulte.

## Votre Philips Sonicare Power Flosser

- 1 Buse
- 2 Rotateur de buse
- 3 Bouton de libération de la buse
- 4 Bouton marche/arrêt
- 5 Indicateur d'intensité
- 6 Bouton d'intensité
- 7 Témoin de mode (Certains modèles seulement)
- 8 Bouton de sélection du mode (Certains modèles seulement)
- 9 Voyant d'état de la pile
- 10 Port de charge/couvercle
- 11 Rangement des buses intégré au réservoir
- 12 Réservoir
- 13 Clapet de remplissage du réservoir
- 14 Étui pour buse (Certains modèles seulement)

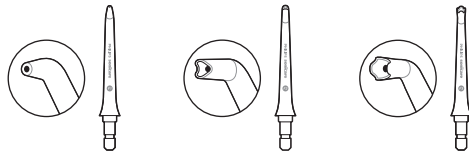


- 15 Étui de voyage (Certains modèles seulement)
- 16 USB-A vers petit connecteur
- 17 Adaptateur d'alimentation USB-A (Certains modèles seulement)

Remarque : Le contenu de la boîte peut ne pas contenir tous les éléments illustrés selon la configuration du produit acheté.

## Les buses

Pour voir quel type de buse vous avez, vérifiez le code au bas de la buse. Chaque type de buse offre divers avantages.



Étiquette de la buse	F1	F2	F3
<b>Nom de la buse</b>	Buse Standard	Buse Comfort	Buse Quad Stream
<b>Avantages</b>	Buse standard avec un seul jet d'eau pour éliminer les débris et la plaque dentaire.	Buse en caoutchouc souple pour le confort et la facilité de positionnement pour ceux qui ont des gencives sensibles.	Buse en caoutchouc souple qui dirige l'eau dans un jet en forme de croix éliminant doucement la plaque dentaire pour un nettoyage en profondeur sans effort.

Remarque : Le contenu de la boîte peut ne pas contenir tous les éléments illustrés selon la configuration du produit acheté.

## Modes et intensités

### Modes (certains modèles uniquement)



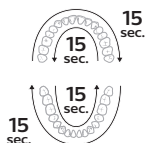
Selon votre modèle, votre Cordless Power Flosser est équipé d'un ou deux modes différents. Si votre appareil comporte deux modes, appuyez sur le bouton mode pour basculer entre le Standard Clean (nettoyage standard) et le Deep Clean (nettoyage en profondeur) et sélectionner le mode désiré. Si votre appareil comporte un seul mode, il est déjà en mode nettoyage.

#### Clean (2000 et 3000 Series)

Ce mode, avec minuteur, fournit une pression d'eau constante pour un excellent nettoyage.

Le minuteur indique quand passer à une autre zone de la bouche par une brève interruption du débit d'eau toutes les 15 secondes.

Cet Cordless Power Flosser est livré avec le minuteur activé.



#### Pour activer ou désactiver le minuteur

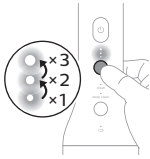
Lorsque le Cordless Power Flosser est éteint, maintenez le bouton de sélection d'intensité enfoncé pendant 3 secondes.

- Lorsque le minuteur est désactivé, le témoin de pile clignote en orange une fois.
- Lorsque le minuteur est activé, le témoin de pile clignote en vert deux fois.

#### Deep clean (3000 Series)

Ce mode utilise la technologie Pulse Wave pour vous guider, dent par dent, en utilisant des impulsions d'eau fortes et douces pour un nettoyage en profondeur. Avec la technologie Pulse Wave, l'intensité du débit d'eau augmente et diminue, offrant une brève pause pendant laquelle vous pouvez déplacer la buse vers l'espace interdentaire suivant.

## Intensité



Votre Cordless Power Flosser offre trois réglages d'intensité différents. Pour modifier l'intensité en fonction du réglage que vous préférez, appuyez sur le bouton d'intensité.

Remarque : il est recommandé de commencer à utiliser le Power Flosser sur la plus faible intensité et d'augmenter l'intensité au fil des semaines.

## Premiers pas

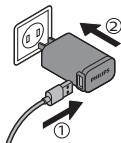
### Chargement de votre Cordless Power Flosser



- 1 Tirez et tournez délicatement le couvercle du port de charge situé à l'arrière du Cordless Power Flosser pour faire apparaître le port de charge.

- 2 Branchez le câble USB-A sur le port de charge USB-C à l'arrière du Cordless Power Flosser.

Remarque : Assurez-vous que le manche est complètement sec avant de brancher le câble USB-A.



- 3 Branchez le câble USB-A sur un adaptateur mural USB de 5 V.

Remarque : l'adaptateur mural n'est pas fourni avec tous les modèles. Utilisez uniquement un adaptateur IPX4 de 5 V.



- 4** Le témoin de pile clignote pendant la charge (voir « Charge en cours »).

Remarque : une charge complète peut prendre jusqu'à 8 heures, mais vous pouvez utiliser le Cordless Power Flosser avant qu'il ne soit complètement chargé.

Remarque : remplacez le couvercle du port de charge sur le Cordless Power Flosser lorsqu'il n'est pas en charge.

## Remplissage du réservoir

Remplissez le réservoir d'eau tiède. Il existe deux moyens simples de remplir le réservoir.

Remarque : lors du remplissage du réservoir, ne dépassez pas la ligne de remplissage maximale.

Remarque : retirez le chargeur du Cordless Power Flosser avant de remplir le réservoir et d'utiliser l'appareil.

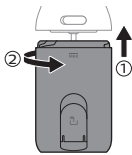
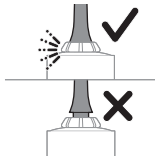
### Option 1 :

soulevez le couvercle rabattable sur le côté du réservoir et remplissez le réservoir par l'orifice de remplissage latéral rapide.



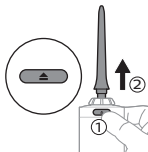
**Option 2 :**

- 1 tournez le réservoir pour le détacher et le remplir par la grande ouverture.
- 2 Remplissez le réservoir.
- 3 Tournez le réservoir pour le remettre en place.

**Insertion et retrait des buses**

Insérez la buse de votre choix dans le manche. Appuyez sur la buse jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

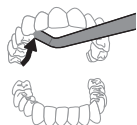
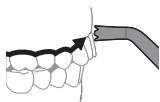
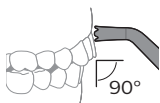
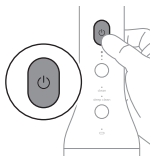
Remarque : assurez-vous que la buse est complètement insérée et affleure le haut de l'appareil.



Pour retirer la buse, appuyez sur le bouton de déverrouillage de la buse et tirez la buse du manche.

**Chargement de votre Cordless Power Flosser**

- 1 Avant d'allumer l'appareil, dirigez l'embout de la buse vers le lavabo. Appuyez sur le bouton marche/arrêt sur le manche pour allumer le Cordless Power Flosser. Laissez l'eau s'écouler dans le lavabo. Éteignez l'appareil une fois que toute l'eau s'est écoulée.



- 2 Placez l'embout de la buse dans votre bouche. Penchez-vous au-dessus du lavabo et refermez partiellement vos lèvres sur la buse pour éviter les éclaboussures. Laissez suffisamment d'espace pour permettre à l'eau de s'écouler de votre bouche dans l'évier.
- 3 Appuyez sur le bouton marche/arrêt sur le manche pour allumer le Cordless Power Flosser.
- 4 Avec le Cordless Power Flosser allumé :

Remarque : N'appuyez pas sur le bouton d'ouverture de la buse pendant l'utilisation.

- a positionnez l'embout de la buse juste au-dessus du bord de la gencive à un angle de 90°.

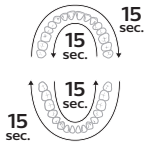
Remarque : pour la buse Quad Stream, appuyez doucement pour que l'embout de la buse soit en contact avec la ligne des gencives et les dents.

- b En partant des dents arrière de votre mâchoire supérieure ou inférieure, faites glisser l'embout de la buse le long du bord de la gencive et faites une brève pause entre chaque dent.

- c Continuez à nettoyer à l'intérieur (15 secondes) et à l'extérieur (15 secondes) de vos dents, soit un total de 30 secondes pour une mâchoire.

Remarque : n'oubliez pas de nettoyer l'intérieur de vos dents.

Remarque : vous pouvez faire pivoter la buse pour nettoyer l'intérieur de vos dents.



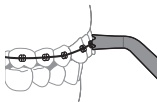
- d Répétez l'opération pour l'autre mâchoire pendant 30 secondes (15 secondes à l'intérieur, 15 secondes à l'extérieur), jusqu'à ce que tous les espaces autour et entre vos dents aient été nettoyés pendant au moins une minute.

Remarque : vous pouvez arrêter le débit d'eau pendant l'utilisation en appuyant sur le bouton marche/arrêt du Cordless Power Flosser.

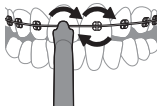
Remarque : Le Cordless Power Flosser s'éteint automatiquement après 2 minutes.

Remarque : si vous choisissez de remplir le réservoir pendant l'utilisation, éteignez l'appareil pendant le remplissage du réservoir, puis reprenez là où vous vous êtes arrêté jusqu'à ce que tous les espaces autour et entre vos dents aient été nettoyés pendant au moins une minute.

## Nettoyage des attaches orthodontiques avec la buse Quad Stream



- 1 Pour nettoyer autour des boîtiers orthodontiques, placez l'embout de la buse sur chaque boîtier.



- 2 En effectuant un petit mouvement circulaire, faites pivoter doucement l'embout de la buse autour du boîtier avant de passer au boîtier de la dent suivante.

## Après chaque utilisation

- 1 Éteignez le Cordless Power Flosser.
- 2 Détachez et videz le réservoir.
- 3 Retirez la buse du manche en appuyant sur le bouton de déverrouillage à l'arrière du manche.
- 4 Rincez la buse à l'eau courante

- 5 Essuyez l'excès d'eau sur la buse, l'extérieur du manche et le réservoir.
- 6 Remettez la buse sur le manche ou rangez-la dans le rangement intégré au réservoir (voir « Rangement »).

Remarque : pour faciliter le séchage, gardez l'orifice de remplissage latéral du réservoir ouvert ou laissez le Cordless Power Flosser démonté entre les utilisations.

## Charge en cours

### État de la pile



Ce Cordless Power Flosser est conçu pour fournir au moins 25 séances d'hydropulsion d'une minute. Le témoin de pile affiche l'état de la pile après la séance d'hydropulsion ou lorsque vous mettez le Power Flosser en pause.

Remarque : L'appareil s'éteint après 2 minutes d'utilisation.

#### Pendant la charge du Power Flosser

État de la pile	Témoin de charge
Pleine	Vert uni
Charge	Vert clignotant

Remarque : Le témoin de pile clignote jusqu'à ce que la pile soit complètement chargée. Lorsqu'elle est branchée et complètement chargée, le témoin devient vert fixe pendant 30 secondes, puis s'éteint.

#### Lorsque le Power Flosser n'est pas en charge

État de la pile	Témoin de charge
Pleine	Vert uni
Moyen	Vert clignotant
Faible	Orange clignotant
Vide	Le témoin clignote en orange pendant 5 secondes et le Power Flosser s'éteint automatiquement.



Remarque : lorsque le témoin de pile faible apparaît, le Power Flosser peut fournir au moins 3 séances d'hydropulsion d'une minute.

## Nettoyage

Le Cordless Power Flosser doit être nettoyé une fois par semaine. Nettoyez l'appareil et les accessoires de la manière suivante. Les accessoires peuvent varier selon le modèle.

**Avertissement : ne nettoyez pas le Cordless Power Flosser avec le câble de charge et l'adaptateur branchés. Débranchez l'appareil et fermez le couvercle du port de charge avant le nettoyage.**

### Le réservoir

Retirez délicatement le réservoir du Cordless Power Flosser en le tournant. Le réservoir peut être lavé à la main avec de l'eau chaude et du savon doux ou dans le panier supérieur du lave-vaisselle.

### Manche

Si nécessaire, vous pouvez nettoyer le manche avec un chiffon et du savon doux.

### Les buses

- Nettoyage régulier : Retirez la buse du manche. Rincez l'embout à l'eau tiède.
- À intervalles de quelques mois, ou si votre buse est bouchée : Faites tremper la buse dans un récipient contenant 2 tiers d'eau pour 1 tiers de vinaigre pendant 5 minutes. Rincez la buse à l'eau tiède.

### Composants internes, tuyau et manche

Remplissez le réservoir d'eau tiède et ajoutez 1 à 2 cuillères à soupe de vinaigre blanc. Dirigez la buse vers le lavabo et allumez le Cordless Power Flosser pour faire circuler la solution dans l'appareil jusqu'à ce que le réservoir soit vide. Rincez en répétant ces étapes à l'aide d'un réservoir plein d'eau tiède et propre.

### Boîte de rangement pour buses

L'étui de rangement peut être lavé à la main à l'eau chaude savonneuse ou dans le panier supérieur du lave-vaisselle.

### Étui de voyage

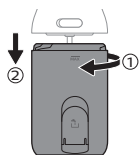
Nettoyez l'étui de voyage avec un chiffon doux et un mélange d'eau chaude et de savon doux. Essuyez l'étui de voyage avec un chiffon pour le sécher.

## Rangement

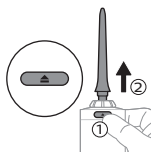
### Rangement des buses intégré au réservoir

Votre Power Flosser est conçu de telle sorte que vous pouvez ranger votre buse dans le réservoir dans le bas du manche. Pour utiliser cette fonctionnalité :

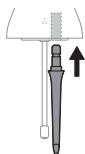
**1** Tournez le réservoir pour le détacher.



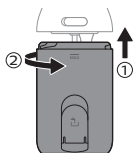
**2** Retirez la buse du manche en appuyant sur le bouton de déverrouillage à l'arrière du manche.



**3** Insérez le bas de la buse à la base du Power Flosser.



**4** Tournez le réservoir pour le remettre en place.



Remarque : veillez à sécher l'intérieur du réservoir et la buse avant d'utiliser cette fonctionnalité.

Remarque : pour faciliter le séchage, gardez l'orifice de remplissage latéral du réservoir ouvert ou laissez le Cordless Power Flosser démonté entre les utilisations.

Remarque : Si vous prévoyez ne pas utiliser l'appareil pour une période prolongée, il devrait être débranché,

nettoyé et rangé dans un endroit frais et sec, à l'abri des rayons du soleil.

**Avertissement : Ne placez pas d'autres éléments dans le réservoir. En particulier, n'y rangez pas le câble de charge ou l'adaptateur mural.**

## Remplacement

Remplacez les buses tous les 6 mois ou immédiatement lorsqu'elles sont endommagées. Pour acheter des accessoires ou des pièces de rechange, visitez le site Web **philips.com** ou rendez-vous chez votre détaillant Philips Sonicare local.

## Emplacement du numéro de modèle

Recherchez sur la boîte le numéro de modèle de votre appareil.

2000 Series – (pour tous les modèles HX3801, HX3822)

3000 Series – (pour tous les modèles HX3804, HX3805, HX3806, HX3824, HX3825 et HX3826)

## Garantie et assistance

Philips garantit ses produits pendant deux ans à compter de la date d'achat. À sa discrétion, Philips réparera tout défaut de matériel ou de main-d'œuvre ou remplacera tout appareil défectueux si une preuve d'achat peut être présentée durant la période de garantie. Pour des performances optimales, Philips recommande d'utiliser exclusivement des buses Sonicare. L'utilisation d'autres buses peut endommager votre porte-soie dentaire électrique et limiter votre protection sous garantie. Si vous êtes en Amérique du Nord, communiquez avec le centre de service à la clientèle au 1-800-682-7664 ou sur **www.philips.com/sonicare-warranty**. Sinon, communiquez avec le centre de service à la clientèle Philips de votre pays. Pour en savoir plus sur nos produits et accéder aux instructions d'utilisation en ligne, visitez le site : **https://www.usa.philips.com/c-w/support-home/sonicare** (Amérique du Nord) ou **www.philips.com/support** (à l'extérieur de l'Amérique du Nord).

## **EXCLUSIONS DE GARANTIE**

Ce qui n'est pas couvert par la garantie :

- Les buses
- Les dommages causés par l'utilisation de pièces de rechange ou de buses non autorisées.
- Les dommages causés par une mauvaise utilisation, un usage abusif, de la négligence ou encore des modifications ou réparations non autorisées.
- Les modifications qui sont dues à l'usage normal comme l'écaillage, les rayures, les abrasions et les décolorations.

## **GARANTIES IMPLICITES**

TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES LIÉES À LA QUALITÉ MARCHANDE ET À L'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À LA DURÉE DES GARANTIES EXPRESSES ÉNONCÉES DANS LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE. CERTAINS ÉTATS N'AUTORISANT PAS LES RESTRICTIONS DE DURÉE RELATIVES AUX GARANTIES IMPLICITES, LES RESTRICTIONS CI-DESSUS NE S'APPLIQUENT PAS FORCÉMENT À VOTRE CAS.

## **RESTRICTION DES RECOURS**

NI LA SOCIÉTÉ PHILIPS ORAL HEALTHCARE, INC. NI AUCUNE DE SES SOCIÉTÉS ASSOCIÉES OU FILIALES NE POURRONT ÊTRE TENUES RESPONSABLES DES DOMMAGES SPÉCIFIQUES, ACCESSOIRES OU INDIRECTS RÉSULTANT D'UNE RUPTURE DE GARANTIE, D'UNE RUPTURE DE CONTRAT, DE NÉGLIGENCE, D'UNE FAUTE DÉLICTEUELLE OU DE TOUTE AUTRE THÉORIE LÉGALE. DE TELS DOMMAGES COMPRENNENT, SANS S'Y LIMITER, UNE PERTE D'ÉCONOMIES OU DE REVENU, UNE PERTE DE PROFIT, UNE INTERRUPTION D'UTILISATION, LES REVENDICATIONS DE TIERS, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LES DENTISTES ET HYGIÉNISTES DENTAIRES, AINSI QUE LE COÛT D'ÉQUIPEMENT OU DE SERVICES DE REMPLACEMENT. CERTAINS ÉTATS NE RECONNAISSANT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS, LES RESTRICTIONS OU EXCLUSIONS CI-DESSUS NE S'APPLIQUENT PAS FORCÉMENT À VOTRE CAS.

## Mise au rebut



- Ce produit contient une pile rechargeable au lithium-ion qui doit être mise au rebut de façon appropriée.
- Communiquez avec les responsables locaux de votre ville pour obtenir des renseignements. Vous pouvez également appeler au 1-800-822-8837 ou visiter le site [www.call2recycle.org](http://www.call2recycle.org) pour connaître les emplacements où vous pouvez mettre la pile au rebut.
- Pour obtenir de l'aide, visitez le site Web [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) ou composez le numéro sans frais 1-800-682-7664.
- Votre produit a été conçu et fabriqué avec des matériaux et composants de grande qualité, qui peuvent être recyclés et réutilisés. Pour obtenir des informations sur le recyclage, contactez vos installations locales de gestion des déchets ou visitez le site [www.recycle.philips.com](http://www.recycle.philips.com).
- Ce symbole signifie que les produits électriques et les piles ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères.

La pile rechargeable intégrée doit être retirée par un professionnel qualifié lors de la mise au rebut du produit. Les instructions de retrait de la pile rechargeable intégrée sont disponibles à l'adresse [www.philips.fr/support](http://www.philips.fr/support).

## Retrait de la batterie rechargeable intégrée

CONTIENT UNE PILE RECHARGEABLE AU LITHIUM-ION.  
DOIT ÊTRE RECYCLÉ OU ÉLIMINÉ DE MANIÈRE  
APPROPRIÉE.

Remarque : Les piles bouton au lithium et/ou les batteries de ce produit contiennent du perchlorate. Ces éléments peuvent nécessiter une manipulation spéciale. Pour plus d'informations, rendez-vous sur :

[www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate)

La pile rechargeable intégrée doit être retirée par un professionnel qualifié lors de la mise au rebut du produit. Les instructions de retrait de la pile rechargeable intégrée sont disponibles à l'adresse [www.philips.fr/support](http://www.philips.fr/support).

— |

| —

— |

| —



[www.philips.com/Sonicare](http://www.philips.com/Sonicare)

[www.philips.ca/sonicare](http://www.philips.ca/sonicare)

©2022 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). All rights reserved.

Philips and the Philips shield are trademarks of KPNV.

Sonicare and the Sonicare logo are trademarks

of Philips Oral Healthcare, LLC and/or KPNV.

©2022 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). Tous droits réservés.

Philips et le blason Philips sont des marques de commerce de KPNV.

Sonicare et le logo Sonicare sont des marques de commerce

de Philips Oral Healthcare, LLC et (ou) KPNV.

Philips Oral Healthcare, LLC.

22100 Bothell Everett Highway

Bothell, WA 98021

300009920812 (06/09/2023)

